

# СЕВЕРНО ЕХО

НЕЗАВИСИМЪ ВЕСТНИКЪ

Печатница БР. ИГНАТЕВИ — Плъвенъ

Редакторъ: ПЕТКО ПАВ. ПОПОВЪ

Годишенъ абонаментъ 60 лева  
РЕКЛАМИ ПО СПЕЦИАЛНА ТАРИФАПУШЕТЕ  
ЦИГАРИТЬЕнидже-Вардаръ  
ВИНАГИ  
АРОМАТИЧНИ

## НОВОТО САЛТОМОРТАЛЕ НА Г. МУШАНОВЪ

Положението на днешното правителство е станало вече неудържимо и въпреки героичните усилия на г. Мушановъ да запази равновесие, очевидно е, че много скоро ще настъпи „размътване на водите“.

Положението на кабинета още повече се усложни след като опозицията принуди правителството да постави на дневен ред двете интерpellации срещу министър Костурковъ, обвинен във безогледна партизанска деятельности и фаворизация на много свои политически приятели.

Министър-председателъ г. Мушановъ бъше обещалъ интерpellациите да се поставят на разглеждане въ четвъртъкъ, обаче, въ последния моментъ, може би невървайки на разноезичното и разколебано мнозинство, е настъпилъ за по-добре да се сложатъ на разглеждане следъ Великденъ, за да не си разваля, както той самъ се изразява, празничното настроение.

Желанието на първия министър, което е и самата истина, да се гласува бюджета, а следъ

това да се пристъпи къмъ промъни или разтурване на Народното събрание.

Съ огледъ на всичко това щабовете на блоковите партии съ вече въ една тръскава дейност и се готвятъ за предстоящето сражение, което ще дадатъ по-между си. Указание съ въскитните изявления, отчети, проекти, срещи, разговори и всевъзможни надългования и интриги, които намиратъ отзувъ и въ ежедневния печатъ.

Всичко това, обаче, се върши не въ името на корекции преобразования и задоволяване на най-крещящите народни нужди, нито пъкъ да се разверди тежката и воняща атмосфера, а да се заграбятъ колкото се може повече облаги, които дава властва.

Идентът и партийните програми съ захвърлени и никой повече не говори за тъхъ!

Затова каквото и да бъдатъ извършени промъни тъ ще бъдатъ съ огледъ не да намали растящото недоволство, а отъ страхъ да не се загуби властва.

# БЪЛГАРСКИЯТ УЧИТЕЛСКИ СЪЮЗЪ

По поводъ празника му на 1 априлъ

Българският учителски съюзъ е безспорно една здрава и стабилизирана професионална организация със големо обществено значение. Закърменъ и израстналъ отъ несгодите, на които е подлагано родното ни училище, той вече 39 години носи знамето на просвета и култура, на човечества, права и свобода по нашата нерадостна общественост.

Днес Б.У.С. обединява усилията на 10,000 души учители и е станалъ надеждна опора на цълокупното българско учителство, стражъ за правилното развитие на учебното ни дѣло и отявленъ борецъ за истинска, просветена демократия.

Отъ скромните вноски на своите членове той създаде една образцова и завидна за нашите условия самопомощь. Общата сума на разните му фондове достига на 8 милиона лева. Само посмъртният фондъ, отъ който срещу 60 лева годишнът вносъ

се дават 10 хиляди лева помощъ на близките на починал членъ, възлиза днес на 5,700,000 лева и фондъ „гръдобролни учители“ — на 1,500,000 лева, а свободниятъ капиталъ на организацията възлиза на 2,200,000 лева. До този моментъ организацията е раздала на членовете си помощъ за различни случаи отъ миналия септемврий насамъ кръгло 140,003 лева.

Освенъ това Б.У.С. издържа специално отдѣление за гръдобролни учители при държавния санаториумъ въ Искрецъ, притежава великолепенъ морски почилище домъ въ Варна, два съюзни дома въ София съ спални, канцеларии, редакция, библиотека и пр. Общото състояние на съюза възлиза днес на кръгло 20 милиона лева.

Ние се радваме на големия успѣхъ на Б.У.С. и пожелаваме бодростъ и енергия на неговите членове за нови постижения.

В. Чальковъ.

## На добъръ път г-жа и г-нъ Хаскель!

Утре, недѣля, Селския народенъ университетъ въ с. Пордимъ, плѣвенско, основанъ и ръководенъ отъ д-ръ и г-жа Хаскель, приключва своята учебна година. По този случай въ салона на пордимското читалище ще се състои малко тържество, на което г-жа и г-нъ Хаскель ще се сбогуватъ съ приятелите си.

Едва ли има нужда да се изтъкватъ големите и неоценими заслуги на тия скромни и много предани приятели на българския народъ. Близо 43 години като апостоли тѣ сѫ кръстосвали България и Македония, будили съ националното чувство въ порубени и сѫ дали много за нашата културенъ и икономически напредъкъ.

Въ последните пет години, обаче, г-жа и г-д-ръ Хаскель създадоха въ Плѣвенско едно дѣло, което по своята замисъл нѣма равно на себе си.

Край село Пордимъ тѣ създадоха едно истинско училище за живота, наредено по типа на тия въ Дания и пригодено за нашите условия.

Селскиятъ народенъ университетъ е една гордостъ за Плѣвенския край, защото той е първото училище у насъ, което си е поставило за цель „да подгответъ млади българи и българки отъ селата да могатъ да постигнатъ въ тѣхната обстановка, въ тѣхните селски условия съ ресурсите, които биха имали подъ ръка единъ задоволителенъ животъ“.

Ето защо, може да се каже, че Селскиятъ народенъ университетъ е първата златна страница отъ ненаписаната още история на българското село, а дѣлото на семейството Хаскель представлява една неизмѣрима ценност и единъ ненадминатъ примѣръ.

Следътъ нѣколко дни инициато-

ритъ и основателитъ, поради липса на издръжка, ще се разделятъ съ университета, а следъ единъ месецъ ще заминатъ за Америка, кѫдето ще прекаратъ своите старини.

Макаръ и далечъ отъ втората си родина, кѫдето тѣ прекараха по-голямата част отъ своя животъ, г-жа и г-д-ръ Хаскель ще си останатъ пакъ наши предани приятели. Въодушевявани отъ горещата си любовъ къмъ България, нека бдемъ уверени, че тѣ ще продължатъ да работятъ за нейното опознаване и добра-ване.

Пожелавайки имъ щастливи дни и дълбоки старини, ние се надѣваме, че тѣхното дѣло ще биде продължено и подкрепено още повече, за да стане то единъ истински образецъ на училище, което да остави дълбоки и трайни следи на културенъ и стопански прогресъ въ българското село.

Това ще биде едновременно утешение и награда на основателитъ на Селски народенъ университетъ.

На добъръ път г-жа и г-нъ Хаскель!

Д-ръ Хр. Лютовъ.

**Продава** се парцела отъ 250 кв. метра, съседенъ на фабриката на Дим. Стойчевъ VIII кв. Споразумение при Георги Шириловъ. 2—2

**Продава** торъ отъ 15 кински сили, система „Елинъ“. Цена износна. Справка редакцията за К. З. 2—2

**Продавамъ** та си ма- сива къща отъ 4 стаи, кухня и маза въ VI кв. Споразумение гос-тилица „Стара Швейцария“.

## Единъ романъ

отъ Пиеръ Незеловъ

Облѣчена въ ефирна бѣла рокля, русокосата Силвия се вмѣкна бѣзо въ салона, размахвайки въ въздуха една голема стара книга.

— Леличко, азъ намѣрихъ тоя романъ въ нашата библиотека. Мога ли да го прочета?

Госпожа Денизъ Ормонъ, която бѣ седнала до прозореца и плете-ше бѣзо една покривка, по-стави очилата си и запатъ:

— Кой е този романъ? — „Сър-деченъ изближъ“ отъ Б. Сайонъ?

Старателъжна остана като гръмната. Тя затвори очите си и не отговори.

— Азъ го намѣрихъ задъ историята на Тиеръ, поде Силвия. Той бѣ тамъ, забравенъ, безъсъм-нено, и цѣлъ потъналъ въ прахъ. Наистина, леличко, тебе романи-тѣ никога не сѫ те интересували,

но авторътъ на тоя романъ е членъ на академията...

Г-жа Ормонъ направи едно уси-лие и се усмихна:

— Да, мое дете, прочети го щомъ искашъ.

Младото момиче седна близо до леля си и зачете романа На-вънъ валъше проливенъ дъждъ. Г-жа Денизъ Ормонъ остави покривката на стаята и се вгледа въ Силвия, която четѣше унесена романа.

А тоя романъ бѣ романъ на нѣкогашната младостъ на г-жа Ормонъ! Отъ тогава сѫ изминали вече цѣли 40 години! Тоя романъ бѣ първата творба на Бернаръ Сайонъ, днес вече прочутъ писателъ и членъ на френската академия. Преди 40 години Бернаръ бѣ малъкъ, незначителенъ

## Злободневни въпроси

Салонътъ за духовна про- свѣта въ гр. Плѣвенъ

Църквата е била въ миналото, а и сега е важенъ факторъ на държавата.

Религиозното чувство на населението е, обаче, достатъчно слабо. Особено — на младежъта.

Съвременниятъ младежъ е въ значителна степенъ повлиянъ отъ учението на материалистътъ. Можда спорятъ нѣкои, но ние твърдимъ, че нашето училище подпомага безъверието.

До като множество фактори работятъ за обновяване религиозното чувство у народа, почти нико не се прави отъ църквата и служителите ѝ за поддържане на това чувство у българина.

Где е църковното слово изнесено по еднинъ подходящъ за младежта начинъ?

Где е дѣлото на църковните служители?

Ако единици между тѣхъ съ слово и дѣло изпълняватъ дългътъ си, за останалите може да се каже, че предпочитатъ положението на чиновникъ, който отчаква заплатата си!

Не е върно, че съвременната наука и култура отричатъ религията.

Европеецътъ е много по-културенъ отъ българина. Но той е несравнено и по-религиозенъ.

Отъ тази гледна точка всѣка инициатива за повдигане на религиозното чувство на народа заслужава подкрепа.

Напоследъкъ въ Плѣвенъ се заговори за постройка на салонъ за духовна просвѣта. Инициаторътъ твърдялъ, че чрезъ него ще могатъ по-лесно да работятъ за съвърждане на религиозното чувство въ народа.

Тази инициатива заслужава подкрепа както отъ гледище всенародно, тѣй и по чисто мѣстно гледище.

Не бива да пропъждаме онѣзи инициативи, които идватъ да повдигнатъ съ нѣщо града ни.

Да не забравяме: съ дебелоглавие и нехайство докарахме работитъ до тамъ, че Плѣвенъ е забиколенъ съ желѣзопътни линии, които можеха да минатъ презъ него.

Разбира се, трѣба да се намѣри разуменъ начинъ за изграждане спорада по изграждане на салона и по сумитъ...

Съ добро желание ще се намѣри лесно правия пътъ, безъ да се оскърбяватъ онѣзи, които като предани и трудолюбиви пчели сѫ събирили цѣлъ животъ мѣдъ въ кошера.

Трѣба да се отдѣли въ спорада принципното отъ подробностите.

И не трѣба чрезъ излишни спорове да се влива вода въ мелницата на безбожниците.

Прочее, да подкрепимъ инициативите, които ще подпомогнатъ повдигането на религиозното чувство у народа и по специално въ нашата градъ.

Да сѫ благословени и онѣзи христови служители, които на дѣло сѫ такива!

Бориславъ.

Съмъ журналистъ, съ мѣжа изкарващъ хлѣба си.

Тя, Денизъ Ормонъ, бѣ сираче, разполагаща съ незначителна ежемесечна рента отъ стотина франка. Но за да увеличи доходите си, Ормонъ преподаваше уроци по цигулка. Тѣ се запознаха на единъ концертъ, устроенъ отъ едно благотворително дружество. Денизъ бѣ 20 годишна, красива и страхи-лива. Бернеръ бѣ нѣната първа любовъ. Той бѣ големъ хитрецъ, порядъчно егоистъ, доста амбициозенъ и съ вѣчно чорлави коси.

Денизъ не оказа голема съпротива на ухажванията на Бернеръ и тѣ се влюбиха силно. Първоначално тѣ се срещаха въ градските градини, после започнаха да се разхождатъ изъ Версайъ, прекараха цѣли 8 дни заедно въ Етрата и други 30 дни въ Канъ, кѫдетъ Бернаръ бѣ изпратенъ като специаленъ кореспондентъ.

30-ти дни прекарани въ Канъ оставиха незаличими спомени въ

## ТРЖБИ ВОДОПРОВОДНИ

БЪЛИ И ЧЕРНИ

всички размѣри съ цени неимовѣрни

НАМАЛЕНИ ДО 50%

всички тржбни части, бронзови

кранове и др. при

МАШИНЕНЪ СКЛАДЪ

Никола Ганчевъ и Йоз. Б. Линкасъ

Телеф. № 59. Плѣвенъ, съръ-пазаръ. Телег. „ТЕХНИКА“

най-точни, дава по

рецепти само

КАНИЧЕВЪ

Големъ депозитъ ZAISS (Цайсъ) стъкла,

рамки, части и др.

— ЦЕНИ ВИНАГИ КОНКУРЕНТНИ!

## МАЯ ЗА КОЗУНАЦИ МАЯ

БОИ и КНИЖКИ за ЯЙЦА

Големъ изборъ. Ванилия, ромова есенция и всички есенции и бои за ликьори на най-евтини цени само при

санитарния магазинъ „ХИГИЯ“

на Хр. Хар. Балабановъ — Плѣвенъ.

СКЛАДА

## ,Иванъ Н. Желѣзаровъ“

на

ЖЕЛѢЗАРОВЪ & КУНОВЪ

ЗА ДЪРВЕНЪ СТРОИТЕЛЕНЪ МАТЕРИАЛЪ

Съръ-пазаръ, телефонъ № 301.

Съобщава на домостроители, предприемачи и тишилери, че разполага съ големо количество

# ПЛЪВЕНЬ ПОДЪ ПРАХА НА ВЪКОВЕТЪ

Историята на града до Освободителната война.—  
Още за книгата на г. Юр. Трифуновъ

Сведенията за този свой труд Трифоновъ е събрал въ про-  
дължение на около 40 години.  
Търбва да признаемъ, че тру-  
дът на г. Трифоновъ е една  
наши придобивка въ нашата оте-  
ственна история. Авторът гри-  
жило е използувалъ събраните  
данные и въ своя огроменъ  
труда той ни е далъ ценно и  
интересно читово за миналото [на  
нашата от голъмтъ наши гра-  
ди, минало, което въ нѣкои мо-  
менти не е било лишено отъ об-  
щобългарски интересъ].

Отънейната прочитъ четецътъ  
вибива една ясна представа за  
заселването и всестранното раз-  
 развитие на нашата градъ въ про-  
дължение на едно многовѣковно  
время и пълно съ превратности  
нашата.

Тънъ Трифоновъ почва истори-  
ята на Плѣвенъ още отъ трако-  
мъско време. Той посочва редъ  
на селища въ Плѣвенско още презъ  
древната епоха; посочва и трако-  
мъски градове Гиридава и Строго-  
гия, и възъ основа на осъдни  
археологически останки, оржия,  
надписи, релефи, той ни  
показва развитието на Строгозия,  
което излага неговото страте-  
гическо, търговско и културно  
значение презъ римското влади-  
чество. Оскъдни сѫ сведенията  
за славяно-българския Плѣ-  
венъ, които за пръвъ пътъ се  
споменува съ това си име въ ца-  
нуването на царя Конст. Тихъ.  
Повече отъ триста страници г.  
Трифоновъ е отдѣлилъ за исто-  
рията на града презъ време на  
турското владичество. Интересни  
данные дава той за рода Ми-  
хайлови-бъевови, съ който родъ е  
била тѣсно свързана сѫдбата на  
Плѣвенско следъ падането подъ  
турците. Единъ отъ плѣвенските  
бъевови завещаътъ града, въ-  
едно съ 33 села, на основания  
на него вакъфъ (задужбина).  
Отъ това завещание г. Тр. черпи  
данные за живота на Плѣвенъ  
презъ първите вѣкове на тур-  
ското владичество. Все презъ то-  
въ време изпъкватъ прояви и на  
закона дейност и у българите  
и евреите; г. Тр. изброява мнозина  
книжовници българи, между  
които и книжовници посочва И-  
саифъ Ефраимъ Каро, който  
съ свѣтъ известностъ до-  
мъжъ еврейското.

Реформите на Митхадъ-паша  
оказали силно влияние върху жи-  
вота на българското население  
въ Плѣвенско.

За просвѣтътъ която се засил-  
ва презъ тази епоха, г. Тр. дава  
сведения не само за училищата  
въ Плѣвенъ, но и за просвѣтни-  
те дружества, театралните пред-  
ставления и др. Съ интересъ се  
четатъ сведенията за дейността  
на учителя Несторъ Марковъ,  
които въвъвъ съществени рефор-  
ми въ учебното дѣло, а така сѫ-  
що сведенията и за редъ други  
учители. Презъ 1869 г. е било  
основано и читалище, а така сѫ-  
що и за първите театрални  
представления.

Макаръ Плѣвенъ да не е стоя-  
щъ на първо място въ револю-  
ционните борби, но и той е проя-  
вилъ родолюбие и готовностъ да  
работи за освободителното дѣло.  
Г-нъ Тр. сочи редъ плѣвенци,  
които сѫ взимали участие въ че-  
титъ на Филипъ Тотю и Христо  
Ботевъ; съ интересъ се четатъ  
сведенията за дѣлата и страда-  
нията на Василь Ганчевъ.

Последната глава на своята кни-  
га г. Тр. е посветилъ на живота  
въ Плѣвенъ въ навечерието на  
Освободителната война. Тукъ г.  
Тр. говори за редъ крупни плѣ-  
венски търговци, за църковния  
животъ следъ отхвърляне на  
гръцката духовна власт и за на-  
следника на търгътъ на учебното дѣло.  
Отъ това изложение личи голъмъ  
материалъ и културенъ напре-  
дъкъ на българите въ Плѣвенъ.  
Този напредъкъ на българите не  
се харесвалъ на турците и отно-  
шенията между турци и българи  
стали враждебни и събитията  
между тѣхъ били чести.

Отъ това кратко изложение  
читателътъ вижда съ какво бо-  
гато съдържание е книгата на г.  
Тр. Въ своето изложение той  
следва събитията изъ общата  
история на България, а това при-  
дава една прегледностъ на кни-  
гата; тя е една отъ най-добре  
написаните истории на отдѣл-  
ните градове на нашето отече-  
ство и ние я препоръчваме на  
читателите на в. „Северно Ехо“.  
П. Ценовъ.

**Кастрежъ** отъ салкъмъ  
и второклас-  
ни колове се продаватъ. Справ-  
ка редакцията и ул. „Раковски“ 28

## БАНКА ЗА ТЪРГОВИЯ И КРЕДИТЪ — ПЛЪВЕНЪ.

### ПОКАНА

Управителния съветъ на Акц. Д-во Банка за Тър-  
говия и Кредитъ—Плѣвенъ, има честъ съгласно чл. 35  
отъ устава на Дружеството, да покаже г. г. акционерите си на  
Четиринадесето Общо Редовно Годишно Събрание  
което ще стане на 15 априлъ 1934 год. въ 9 часа предъ  
обѣдъ въ помещението на Д-вото при следния дневенъ редъ:

1. а) Докладъ на Управителния и Провѣрителния съ-  
вети;
- б) Удобрение „Баланса“ и смѣтката „Загуби и Пе-  
чалби“ за 1933 год.;
- в) Освобождаване отъ отговорност членовете на  
Управителния съветъ за управлението на Дружеството презъ  
отчетната 1933 година;

2. а) Избиране трима членове за Управителния съ-  
ветъ на Дружеството вмѣсто излезли по право трима чл.  
на сѫдия съветъ (чл. 12 отъ устава на Дружеството);

За право участие на събрането г. г. акционерите де-  
позиратъ акции си въ касата на Банката най-късно до  
предния денъ на събрането—14 април 1934 год. включи-  
телно и 3 дни преди събрането за София—при Съединен-  
ите Български Банки, Ловечъ—Ловчанска Търговска Бан-  
ка и Троянъ—Търговска Банка Акц. Д-во.

Въ случаи, че на събрането на 15 април н. г. не се  
явятъ акционерите представляващи  $\frac{1}{3}$  (една трета) отъ  
Дружеството капиталъ (чл. 37 отъ устава) отлага се за 22  
април с. г., въ сѫдия часъ и място, безъ втора покана.

Ако събрането се отложи, ще се обяви въ местния  
вестникъ и депозирването на акции продължава въ сѫдия  
банки и срокове.

Отъ Управителния съветъ

### РАВНОСМѢТКА

на 31 декември 1933 година

АКТИВЪ		ПАСИВЪ
Наименование на смѣтките		Наименование на смѣтките
1 Наличностъ въ каса, Б. Н. Б. и др. банки	429061	1 Основенъ капиталъ . . . . .
2 Невнесенъ капиталъ . . . . .	1389900	2 Обикновени резерви . . . . .
3 Портфейл . . . . .	4894430	3 Фондове . . . . .
4 Ценни книжа (държавни и акции) . . . . .	371151	4 Кредиторни текущи смѣтки . . . . .
5 Дебитори: текущи с/ки, ипотеки и др. . . . .	9598497	5 Други пасиви . . . . .
6 Имоти (недвижими и мобили) . . . . .	2823496	6 Печалба за 1933 год . . . . .
7 Други активи . . . . .	4343522	7 Спадък се разни погашения и обезц . . . . .
8 Реесконтрири полици . . . . .	2029812	8 Реесконтъ . . . . .
Статистически смѣтки . . . . .	25879872	9 Статистически смѣтки . . . . .
	25296200	10000000
	51176072	1285001
	51	122417
		11679454
		761856
		2029812
		25879872
		25296200
		51176072

### СМѢТКА „ЗАГУБИ И ПЕЧАЛБИ“

къмъ 31 декември 1933 год.

РАЗХОДЪ		ПРИХОДЪ
1 ОБЩИ РАЗНОСКИ: Залплати, погашения и прѣдпл. лихви	737159	1 Отъ Лихви & Комисионни . . . . .
2 Пегашение, несъбър, и съмнитетни взиман.	561172	2 1299662
3 Остатъкъ отнесенъ за 1934 год.	1331	59
	43	
	1299662	59
	59	

Счетоводител-прокуроръ: (п.) П. Н. Каравановъ

Провѣрителенъ съветъ: (п.) Георги Гановъ, (п.) Ангелъ П. Симеоновъ и (п.) Борисъ Божевъ.

Експертъ-Счетоводителъ: (п.) Цв. Бояджиевъ.

### НАША ПРОВИНЦИЯ

Операта „Гергана“ на лов-  
ченска сцена

Пишатъ ни отъ Ловечъ:

— На 24 мартъ тукашното муз-  
икално д-во „Каваль“ изнесе  
операта „Гергана“, отъ маestro  
Атанасовъ.

Единъ денъ преди представя-  
нето на операта мѣстния музи-  
каленъ деецъ и ржководителъ на  
дружеството г. Ев. Павловъ рефе-  
рира предъ гражданието върху  
творчеството на м-ро Атанасовъ  
и по специално върху „Гергана“.

Може да се каже, че операта  
бѣше изнесена съ успехъ. Роля-  
та на Гергана се застѣпваше  
отъ г-ца М. Баръмова (сопрано).  
Тя даде хубава игра.

Въ ролята на Никола бѣ г-нъ  
П. Бояджиевъ (теноръ) отъ Плѣ-  
венъ, който сѫщо даде добра  
игра.

Дадоха хубава игра Д. Терзи-  
евъ (дѣдо Недѣлко), М. Савовъ  
(Цвѣтанъ), г-ца Х. Мирчева (Хри-  
стина) и Д. Конакчиевъ (Селимъ  
бей).

Балетът бѣше задоволителенъ,  
а декорациите, рисувани  
отъ художника Б. Данковъ бѣха  
безупречни. Въобщѣ, бѣха поло-  
жени голъми усилия и трудъ за  
да се даде едно по-смислено и  
върно изпълнение на операта.

**Даватъ** се подъ наемъ две  
стани и кухня въ  
VI кв. Споразумение при Нено  
Парпуловъ—кръчмаръ.

**Салкъмови** диреци го-  
лѣмъ брой и три различни качества колове  
на много износни цени продава  
хлѣбарница „Кукушъ“ на Илия  
Петровъ въ VIII кварталъ. 2—2

**Дава** се подъ наемъ само-  
стоятеленъ етажъ отъ  
4 стани, кухня, вистебюль, баня,  
маза, келеръ, съ два входа, до  
хотелъ „Царь Освободителъ“.  
Споразумение при Нейко Йотовъ.

**Дава** се подъ наемъ двѣ  
стани и кухня. Спора-  
зумение домъ Александъ Мочевъ  
срещу модеренъ театъръ. 1—2

### Вълчи-трънско селско общинско управление

#### Обявление № 547

с. Вълчи-трънъ, 19 мартъ 1934 година

Вълчи-трънското селско общинско управление, плѣвенско, обя-  
вява на интересуващите се: 1) че въ канцеларията на общинското  
управление на 10 априлъ 1934 год. отъ 10—12 часа преди обѣдъ  
ще се произведе търгъ съ тайна конкуренция за отдаването на  
предприемачъ опазването на полския имоти и предмети отъ зем-  
лидълско стопанство прѣзъ финан. 1934/35 год. съ първоначална  
цена 100,000 лева. Залогъ за правоучастие 2,000 лева. 2) Отъ 2—4  
часа после обѣдъ търгъ съ явна конкуренция за отдаване пред-  
приемачъ подъ наемъ бъкса общински ниви съ първоначална  
цена 40 лева декара въ предплата следъ удобрение на търга отъ  
съвета съ наеменъ срокъ две години залогъ, за правоучастие 50  
лева. 3) Отъ 4—6 часа въ скотовъдния оборъ продажбата на из-  
лишната люцерна отъ миналата година за храна на добитъкъ и  
гюбо рето предъ яхъра, първоначалната цена на което ще се  
опредѣли на мѣстото. Поемнатъ условия сѫ на разположение на  
конкурентътъ всѣки присъственъ денъ въ общинското управле-  
ние. Всички разноски за публикациите сѫ за смѣтка на наемате-  
лите. Законътъ за Б. О. П. е задължителенъ за конкурентътъ.

ОТЪ ОБЩИНАТА

# ХРОНИКА

**Жалейка.** — Починала е съпругата на нашия сътрудник г. Петър Ангелов (бивш гим. учител) — Елисавета. Нашите сърдечни съболезнования към опечаленото семейство.

**Месарска кооперация.** — Група плътеници касапи съобразували във града ни месарска кооперация „Св. Апостол Павел“ и от 1 април започва да функционира. На първо време кооперацията ще отвори четири магазини — два на сърът-пазаръ, единъ на площада предъ паметника на Свободата и единъ ул. „Гринадерска“.

**Снабдихте ли се за пролетта съ новите финни блузки от „Свети Никола“?**

**Болести въ окръга.** — Споредъ бюллетина на окръжния лекар, констатирани съединични случаи на коремен тиф въ селата Дойренци и Къркина, ловченско.

Въ окръга има единственъ случай на заболяване отъ петнистъ тиф въ с. Турски-Търстеникъ, никополско.

**Въздържателска конференция.** — Българският неутраленъ въздържателски съюз свиква на 15 април т. г. въ Плътеница областна въздържателска конференция. Ще участвуват делегати на всички клонове отъ Северна България.

Чорапи всички видове при „Свети Никола“.

**Санитарна ревизия.** — Презъ седмицата бъше по санитарна ревизия аптекарь-инспекторъ при Дирекцията на народното здраве, г. Н. Дражевъ.

**Народенъ университетъ.** — Въ понедѣлникъ, 2 и вторникъ, 3 април проф. д-р Дим. Кацаровъ ще държи въ салона на д-во „Съгласие“ две сказки на тема: „Лични впечатления отъ Америка“ (страна и народъ, Цивилизация и култура). Начало 6½ ч. следъ обѣдъ.

**Море отъ прежде при „Свети Никола“.**

**Кооперативниятъ театъръ.** — Управлението на Кооперативния оперетенъ театъръ ни съобщава, че тая година театъра ще гостува въ Плътеница въ началото на м. юни.

**За моста срещу с. Опанецъ.** — Строежът на моста надъ р. Вит срещу с. Опанецъ, Плътениско, се отлага за идущата година, понеже ще бъде камененъ и същевъзможна конструкция.

„Свети Никола“ продава най-евтините и най-скъпите чорапи!

**Отпуснати премии.** — Тези дни м-вто на земедѣлствието е отпуснато премиите на 102 стопани говедовъдци отъ Плътениско, които презъ 1929 и 1930 година бъха поставили на контрола кравите си.

Премиите ще бѫдатъ раздадени въ началото на м. май т. г.

**Великденска радостъ е за всички, който посети магазина на „Свети Никола“.**

**Екскурзия изъ Юgosлавия.** — Къмъ 15 април за Юgosлавия ще замине на екскурзия една група български агрономи зоотехници. Отъ Плътеница съ тая група ще заминатъ директора на чифлик „Клементина“ г. Т. Димитровъ, областния инспекторъ по скотовъдството г. Ив. Георгиевъ и агрономите г. г. И. Игнатовъ и Т. Станимировъ.

**Търговски.** — Научаваме се, че фирмата Железаровъ & Куновъ, складъ за дървено строителенъ материалъ, съ вземали представителството за Плътениския окръгъ на реномирана бата-новски циментъ Гранитоидъ, който по-качество и цена конкурира м-втната.

Истински пасхални бонбони носятъ амбалажъ БЕРАХА — Плътеница.

## Годишното събрание на синдиката „Свобода“

### Взети съ важни решения

Презъ тази седмица се състоя въ Плътеница редовното годишно събрание на районния кооперативенъ съюзъ „Свобода“, централизъ на земедѣлските кооперации въ окръга. Въ събранието участвува делегати на 63 кооперации, предъ които управителниятъ съветъ даде отчетъ за дейността си презъ изтеклата година.

Събранието е взело между другото решение съюза да членува въ кооперация „Българска захаръ“ и въ проектираната народна кооперативна болница, която ще се строи въ Плътеница.

**Движенето по Дунава.** — Крайбрѣжното пътуване по Дунава между Видинъ и Русе съ австрийски пароходъ „Минерва“ започна отъ срѣда, 28 мартъ, по миналогодишното разписание.

Всички сведения изисквате отъ австрийската агенция въ Сомовитъ

**Данъчни.** — Всички данъкоплатци, които съ подали декларации презъ м. февруари за получавани наеми презъ 1933 година съ обложени отъ първоначалната комисия, съ данъкъ занятие за финансовата 1934/35 година. Онзи данъкоплатци, които съ недоволни отъ опредѣлението имъ данъкъ, могатъ да го обжалватъ въ 14 дневенъ срокъ, отъ датата на връчване съобщението, като предварително внесатъ 50 на сто отъ опредѣлението имъ данъкъ.

**ЗАПОМНЕТЕ „МА-БО“ РАБОТИЛНИЦА**

ЗА МЛЪЧНИ ПРОДУКТИ срещу електр. централа до моста

За празници на складъ:

Млъко сухово, пасторизирано Смерана прѣсна, слабо и силно кисела

Масло за чай  
Масло топено  
Извара: прѣсна и солена  
Литаверъ  
Пасха — конфитюръ

Всички продукти съ гарантирани по качество.

Ако желаете да сполучите съ козунациетъ и печенията, обрънете се къмъ настъ.

Съ почитание: МА-БО.

Дами и госпожици,  
РАДОСТЬ и ЩАСТИЕ

е за всѣка, която не забрави, че

**Св. Никола**

поднася винаги

НАЙ-НОВОТО и НАЙ-ФИННОТО!

За празници на специални

ФАБРИЧНИ ЦЕНИ

ЕЛЕГАНТНА, СВЕЖА И КРАСИВА

ще бѫдете ако купите за празници на тоалетни принадлежности само отъ

санитарния магаринъ „БИЛКА“

15 вида лекъорни есенции, 20 вида одеколони, 30 вида парфюмни есенции, пудри, кремове, помади, сапуни, червила, пулверизатори и пр.

**ДАМСКИ ЧАНТИ**

най-голъмъ изборъ — най-нови модели

— НА ФАБРИЧНИ ЦЕНИ —

търсете само въ магазинъ

**„МОСКВА-ОДЕСА“**

## Здравка Сп. Игнатова

нъма да приема посещения на именния си ден

## Цвѣта Дим. Янкова

не приема на именния си ден

## Ценка Кр. Лингорова

не приема на именния си ден

## Цвѣтана Монова — Георгиева

нъма да приема на именния си ден

## Ценка Сим. Петрова

не приема на именния си ден

## Цвѣтанъ Димитровъ

поради трауръ нъма да приема на именния си ден

## ЗА ПРАЗДНИЦИТЕ прѣсни и съ ненадминато качество

# Бераха

Търсете въ магазинъ „БЕРАХА“ срещу къща Музей.

Плътеница търговска банка — Плътеница

## ПОКАНА

Управителниятъ съветъ на Плътеницата търговска банка, поканва акционерите на XV-то редовно годишно събрание на 15 април т. г. 9 ч. сутринта, въ помещението на банката за разглеждане на следни днешни редъ:

- 1) изслушване доклада на управителния и провѣрителния съветъ дейността на Банката презъ 1933 год.;
- 2) одобрение „баланса“ и сметките „пчалби и загуби“ за 1933 година;
- 3) освобождаване отъ отговорността на управителния съветъ и постиянното управление за отчетната 1933 година;
- 4) Избиране на трима членове на управителния съветъ на м-втното на изпълнителната комисия.

За правочастие въ събранието г-да акционерите депозиратъ акции съ въ гр. Плътеница при касата на Банката, най-късно до предния работен ден на събранието, въ София, Русе, Варна, Черв.-Брѣгъ — при Българска Търговска Банка, въ Ловечъ — при Ловешка Търговска Банка, въ Орѣховска Търговска Банка, въ Орѣховъ — при Орѣховската Търговска Банка, най-късно три дни преди събранието, случай, че на първото събрание не се яви достатъчътъ капиталъ, съгласно чл. 34 отъ устава събранието се отлага за 22 април въ същия часъ и по същия редъ.

ОТЪ УПРАВИТЕЛНИЯ СЪВЕТЪ

Защо всѣка дама и госпожица предпочита кремъ и пудра

**„Токалонъ“**

Всички мжъ чувстватъ едно приятно вълнение предъ едно бѣло свежо лице, каквото можете да добиете веднага. Опитайте само това съ бѣлять съхъ кремъ

**„ТОКАЛОНЪ“**

който съдържа вещества комбинирани съ прѣсъ кремъ и чисто дървено масло

**„ТОКАЛОНЪ“**

проника много лесно въ кожата, покрива съ разтворенъ пори, и изчиства черните точки на лицето Ви. Само следъ нѣколко дни употребление „Токалонъ“ ще покрие лицето Ви съ една свежъсть, която не можете да получите съ други кремове.

Употребете

ТОКАЛОНЪ „СИНЪ АМБАЛАЖЪ“ за мазна кожа

ТОКАЛОНЪ „ЖЪЛТЪ АМБАЛАЖЪ“ за суха кожа

ТОКАЛОНЪ „РЗОВЪ АМБАЛАЖЪ“ за вечерна употреба.

## ЧАСОВНИКЪ ВИ

ако се повреди, единствения му

лѣкъ е само при

## ::: КАНИНЧЕВЪ :::

100/100 сигурна поправка

## ВАЖНО! предупреждение ВАЖНО!

За предстоящите великденски празници

ОБУЩАРСКИЯ МАГАЗИНЪ

прави изненада съ своя асортаментъ на ПЛОВДИВСКИ

ОБУВКИ, които по качество съ изпитани — а по фасонъ

— ненадминати!

Преди да купите другаде, отнесете се до ОБУЩАРСКИЯ

МАГАЗИНЪ на К. З. БОЛАШЪКОВЪ — Плътеница

## Обущарски магазинъ .МАША:

Телефонъ № 261.

открива сезона съ пълень асортиментъ обувки отъ подбрани материали и финна изработка.

на складъ всички видове гумени, кожени домашни пантовки и чехли, съниконови и болярски сандали и детски обувки

поръчките се изпълняватъ веднага!